Warranty card
Carte de garantie
Garantiekarte
Tarjeta de Garantía
Cartão de garantia
Scheda di garanzia
保証カード
保修卡

Model Modèle Model Modelo Modelo Modello モデル 型号	
User name Nom d'utilisateur Benutzer Name Nombre de Usuario Nome do usuário Nome utente お客様名 用户姓名	
Telephone Téléphone Telefon Teléfono Telefone Telefono 電話番号 电话	
Purchasing place Lieu d'achat Einkaufsort Lugar de compra Local de compra Luogo di acquisto 購入場所 购买地点	
Purchasing date Date d'achat Einkaufsdatum Fecha de compra Data de compra Data di acquisto 購入日 购买日期	

0086-400-872-8723
service@cheer-moda.com
www.cheer-moda.com

Zhuhai Cheer Technology CO., LTD.

Cheer moda

PURE

Full-automatic
Automatique
Vollautomatisch
Automático

Rechargeable electric wine opener
Tire-bouchon électrique rechargeable
Wiederaufladbar elektrischer Korkenzieher
Sacacorchos eléctrico recargable



EN Thank you for purchasing the Cheer Moda Pure full automatic rechargeable electric wine opener.

BEFORE USING FOR THE FIRST TIME

- To ensure safety and maintain the high quality of the product, we recommend that you read and follow the instructions carefully.
- Do not immerse the appliance in water or any other liquid to avoid physical injury or damage to the product.
- Keep body parts (e.g. hands) and utensils away from the corkscrew to avoid injury.
- Keep this product away from children.
- Do not dismantle the product by yourself; otherwise the warranty will be invalid.
- Do not force the product onto a bottle or attempt to speed up the mechanism. This product works best when operating at its intended speed.
- Do not use this product for any other purpose.
- Keep away from flammable, explosive gas.

SPECIFICATIONS

Name: Pure Full Automatic Rechargeable Electric Wine Opener

Model: 1990S

Rated Voltage/Power: 3.7V⎓/25W

Input Voltage/ Power: 5V⎓/10W

Main Material: ABS, PC

Noise Level: <75dB

Dimensions: ϕ56*215mm

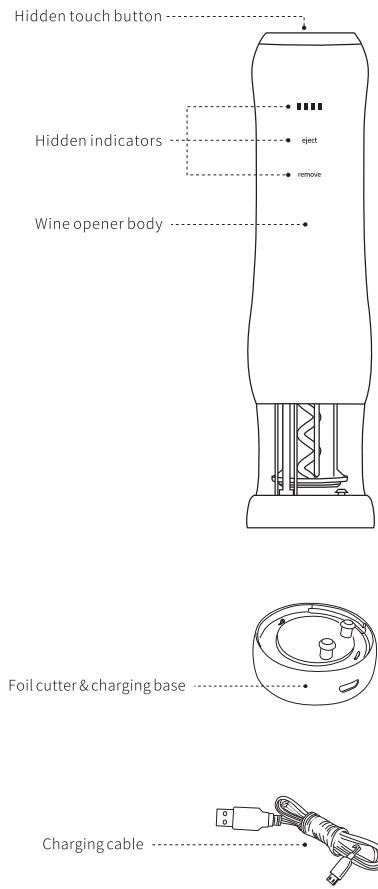
Weight: 340g±10g

Origin: China

Note: The product specifications may differ due to different measurement methods. The actual product shall prevail.

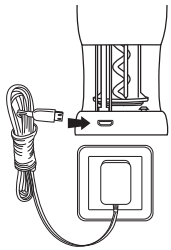
HOW TO USE

Product description

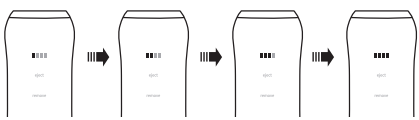


How to charge the batteries

- Place the wine opener on the charging base, rotate the base until it makes a click sound to lock.
- Plug the adapter into an electrical socket and connect the charging cable to the USB interface at charging base completely.



- Four power indicator lights stop flashing and stay on when it is fully charged.



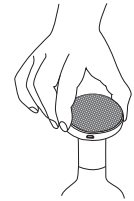
- It takes 2.5 hours to fully charge the battery.

CAUTIONS:

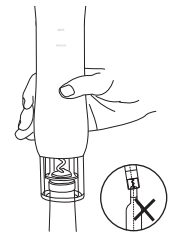
- It is recommended to charge the product for 2 hours before using for the first time.
- Low battery warning: If there is only one grid of power indicator when opening a bottle of wine, it indicates that the power is running out. The bottle opener will automatically enter protection mode (To avoid affecting wine opening effect, the opener will automatically rotate the worm counter-clockwise to retreat from the cork). Please recharge it immediately. This product supports fast charging and could be used to open 2 bottles of wine after charged for 90 seconds.
- This is a lithium battery rechargeable product. In order to save resources and prolong the product service life, it is recommended to charge the product for no more than 4 hours.
- When not in use, it is recommended to charge every three months to ensure service life of the battery.
- Adapter is not included with this product. It should be charged with a power adapter with fixed output voltage of 4.5V~5.5V, and it is not suitable for fast charging power adapter.

How to use the wine opener

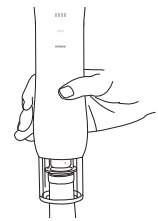
Put the foil cutter onto the bottleneck and hold it firmly by one hand while rotating to left and right, the foil seal will then be cut off.



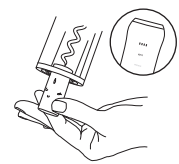
Hold the bottle with one hand and the wine opener with the other. Place the bottom end of the opener on the bottleneck ensuring it remains as upright as possible.



Slightly press down the opener. The spiral will automatically turn in a clockwise direction and enter the cork, then gradually remove it from the bottle in 6-8 seconds. When the cork is fully pulled out, the wine opener automatically stops. Lift the wine opener away from the bottle.



After seconds, the spiral will automatically turn in the counter direction to eject the cork. After 5-7 seconds, the cork is fully removed from the opener.



*This product is only suitable for corks with a diameter of 20-24 mm and a height of 44 mm.

*This product is only suitable for wine bottles with an outer diameter of no more than 35 mm and an inner diameter of 17.5 - 23 mm.

Description of hidden touch functions on top:
When product is not working, touch the top to show the hidden functions and the indicator light will be on; press and hold the top for 5s to enable the product reset function, then the worm will rotate counterclockwise (in case of interruption of bottle opening due to failure of product, the reset function may be applied to remove the worm from the cork).

CAUTIONS

- Hold the product body and the wine bottle firmly during use.
- The blade of foil cutter is sharp. Don't touch with fingers.
- Please store this product out of reach from children.
- Align the product body with the wine bottle as much as possible, or otherwise the cork cannot be pulled out easily.

TROUBLESHOOTING

The power indicator of the bottle opener doesn't flash during the charging:

- Pull the USB plug out of the charging base and reinsert it into the charging hole completely;
- Remove the charger from an indoor outlet and reinsert completely.
- Rotate the body to align with the base contact piece

If the opener cannot work or stops in the middle of uncorking, please follow below for solutions:

- Please recharge for more than 90 seconds and no more than 4 hours. (Warning: It is recommended that the product is not in use while charging.)
- Press down the wine opener again to retreat the spiral from the cork. Put the opener on the bottle up-straight to uncork again.

If the problem is not solved, contact the vendor for maintenance service.

CLEAN AND MAINTENANCE

- Wipe the exterior surface with a soft, wet cloth.
- Do not immerse into water or other liquids.
- When not in use, store the product in a clean and dry place.

WARRANTY

Under normal conditions, this product is guaranteed for 2 years from the date of purchase. The warranty service is only valid if the product is returned to your vendor with proof of purchase (warranty card duly completed or receipt of purchase).

Free maintenance is invalid in the following cases:

1. Damage caused by natural disasters such as an earthquake, a fire or flood and power supply failure or chemical erosion, etc.
2. Damage caused by improper operation and maintenance according to the instructions, unauthorized disassembly or repair.
3. Damage caused by installation of parts for repair or alteration other than Cheer Moda products outside authorized service centers.

F Nous vous remercions d'avoir choisi le tire-bouchon électrique rechargeable et automatique Pure de la marque Cheer Moda.

AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

- Pour assurer la sécurité et conserver la qualité du produit, nous vous recommandons de lire et de respecter scrupuleusement les instructions.
- Ne pas immerger ce produit dans l'eau ou tout autre liquide afin d'éviter des blessures corporelles ou d' endommager le produit.
- Garder les parties du corps (par exemple les mains) et les ustensiles éloignés du tire-bouchon pour éviter les blessures.
- Tenir ce produit hors de portée des enfants.
- Ne pas démonter le produit vous-même, sinon la garantie sera annulée.
- Ne pas forcer le produit sur la bouteille et ne pas essayer d'accélérer l'ouverture. Ce produit fonctionne mieux s'il est utilisé à la vitesse prévue.
- Ne pas utiliser ce produit à d'autres fins.
- Tenir à l'écart de gaz inflammables et explosifs.

CARACTÉRISTIQUES

Nom: Tire-bouchon Électrique Rechargeable Et Automatique Pure

Modèle: 1990S

Tension nominale/puissance: 3,7V⎓/25W

Tension d'entrée / Puissance: 5V⎓/10W

Niveau de bruit: <75dB

Matériau principal: ABS, PC

Dimensions: ϕ56*215mm

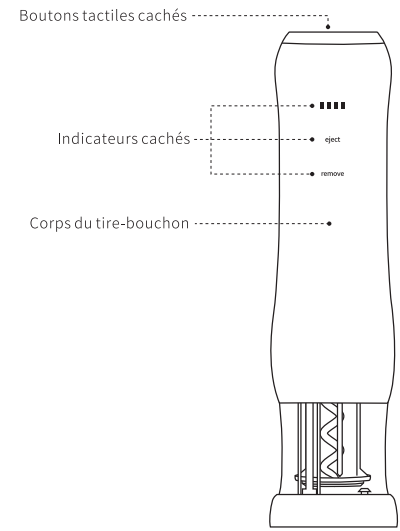
Poids: 340g±10g

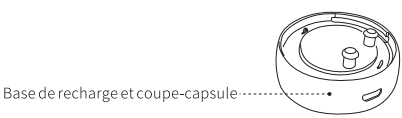
Origine: Chine

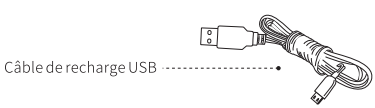
Remarque: Les spécifications du produit peuvent différer en raison de différentes méthodes de mesure. Le produit réel doit prévaloir.

UTILISER VOTRE PRODUIT

Description du produit

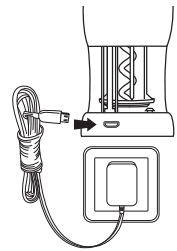




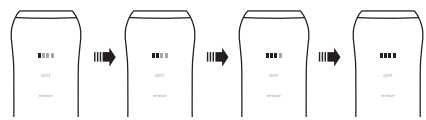


Comment charger

- Placer le tire-bouchon sur le socle, pivoter le socle jusqu'à ce que vous entendiez un clic, ce qui signifie qu'il est verrouillé.
- Brancher fermement le chargeur dans la prise intérieure. Brancher la prise USB du chargeur sur le trou de chargement du socle. Veiller à le brancher complétement.



- Une fois la charge terminée, les 4 indicateurs de charge s'allument en jaune.



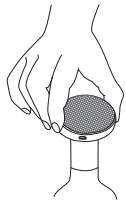
- Une charge complète lorsque la batterie est vide dure 2H30.

Précautions:

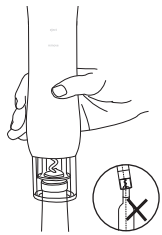
- Avant la première utilisation, veiller à le charger comme décrit ci-dessus pendant 2 heures ou plus.
- Avertissement de charge insuffisante : S'il n'y a qu'un seul voyant d'éclairé lors de l'ouverture d'une bouteille de vin, cela signifie que la batterie va être épuisée. Le tire-bouchon entrera alors automatiquement en mode "Protection" (pour éviter de rester bloquer dans le bouchon, le tire-bouchon retira automatiquement la vis sans fin du bouchon). Le mettre à charger immédiatement. Ce produit est adapté à une charge rapide. 90 secondes de recharge permettent d'ouvrir deux bouteilles de vin.
- Afin de prolonger la durée de vie de la batterie et d'économiser l'électricité, il est recommandé de ne pas dépasser un temps de recharge de 4 heures maximum.
- Afin de prolonger la durée de vie de la batterie et dans le cas où le produit ne serait pas utilisé régulièrement, il est recommandé de le recharger tous les trois mois.
- L'adaptateur n'est pas inclus avec ce produit. Il doit être chargé avec un adaptateur secteur avec une tension de sortie fixe de 4,5 V ~ 5,5 V, et il ne convient pas à un adaptateur secteur à charge rapide.

Comment utiliser le tire-bouchon

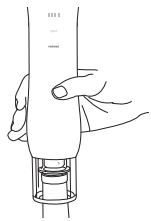
Retirer le coupe-capsule et le Placer sur le goulot de la bouteille de vin. Le tenir fermement avec les doigts puis le tourner autour du goulot de la bouteille. La capsule sera alors coupée.



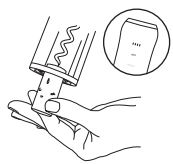
Tenir la bouteille fermement d' une main et le tire-bouchon de l' autre. Placer le tire-bouchon sur le goulot de la boutielle de vin en veillant à ce qu' il reste le plus vertical possible.



Tenir la bouteille et le tire-bouchon. Presser légèrement le tire-bouchon sur la bouteille. Le tire-bouchon s'allume alors en jaune et la vis se met à tourner dans le sens des aiguilles d'une montre afin d'entrer dans le bouchon. Elle le retirera progressivement de la bouteille en 6 à 8 secondes. Lorsque la bouteille sera débouchée, le tire-bouchon s'arrêtera automatiquement et la lumière jaune s'éteindra. Le tire-bouchon peut alors est retiré de la bouteille.



Après quelques secondes, la vis tournera automatiquement dans le sens inverse des aiguilles d'une montre afin d'éjecter le bouchon. Après 5 à 7 secondes, le bouchon est complètement retiré du tire-bouchon.



*Ce produit convient uniquement aux bouchons ayant un diamètre de 20 à 24 mm et une hauteur de 44 mm.

*Ce produit convient uniquement aux bouteilles de vin ayant un diamètre de goulot extérieur inférieur ou égal à 35mm et un diamètre intérieur du goulot de 17,5 à 23 mm.

Description des fonctions tactiles cachées au-dessus: Lorsque le produit ne fonctionne pas, toucher le haut du tire-bouchon pour afficher les fonctions cachées. Le voyant s'allume. Appuyer sur le haut pendant 5 secondes pour activer la fonction de réinitialisation. La vis tournera dans le sens anti-horaire (en cas d'interruption de l'ouverture de la bouteille ou à cause d'une défaillance du produit, la fonction de réinitialisation peut être activée pour retirer la vis du bouchon)

CONSEILS DE SÉCURITÉ

- Tenir fermement le tire-bouchon et le bouteille pendant son utilisation.
- La lame du coupe-capsule est tranchante. Ne pas la toucher avec les doigts.
- Tenir hors de la portée des enfants.
- Aligner le tire-bouchon avec la bouteille de vin aussi droit que possible. Sinon, le bouchon ne peut pas être retiré facilement.

DÉPANNAGE

L'indicateur d'énergie du décapsuleur ne clignote pas pendant la charge:

- Retirer la prise USB du socle et rebrancher complètement.
- Retirer l'adaptateur de la prise électrique et rebrancher.
- Pivoter le coprs du tire-bouchon sur sa base de recharge pour assurer un contact total des connecteurs de recharges.

Le tire-bouchon ne fonctionne pas en appuyant sur les boutons ou s' arrête en cours de débouchage.

- Il est important de recharger le tire-bouchon au minimun 90 secondes et au maximum 4 heures. (Remarque: Ne pas utiliser le tire-bouchon pendant la charge).
- Appuyer sur le bouton tactile situé en haut du tire-bouchon pendant 5 secondes afin de retirer la vis du bouchon. Bien aligner le tire-bouchon et la bouteille pour le débouchage.

Dans le cas où le tire-bouchon ne fonctionne toujours pas, contacter un revendeur pour d'éventuelles réparations.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Essuyer la surface du produit avec un chiffon doux et humide.
- Ne pas plonger dans l'eau ni dans d'autres liquides.
- Lorsqu'il n'est pas utilisé, placer le produit dans un endroit propre et sec.

GARANTIE

Dans des conditions normales d'utilisation, ce produit est garanti 2 ans à compter de la date d'achat. Le service de garantie n'est valide que si le produit est renvoyé à votre vendeur accompagné d'une preuve d'achat (carte de garantie dûment remplie ou ticket de caisse).

Les réparations gratuites ne sont pas valables dans les cas suivants :

1. Les dommages sont causés par des catastrophes naturelles telles que : tremblement de terre, incendie, inondation, panne d'électricité, ou érosion suite à un contact avec un produit chimique.

2. Les dommages sont causés par une utilisation ou un entretien ne respectant pas les instructions, un démontage ou une réparation non autorisés.

3. Les dommages sont causés par l'installation de pièces de réparation ou modification autres que celles préconisées par Cheer Moda et en dehors des centres de maintenance désignés par l'entreprise.

DE Vielen Dank für Ihren Kauf dem Cheer Moda Pure Vollautomatischer wiederaufladbarer elektrischer Korkenzieher.

VOR DER ERSTEN VERWENDUNG DES PRODUKTS

- Um die Sicherheit und die hohe Qualität des Produkts zu gewährleisten, empfehlen wir, die folgenden Anweisungen ausführlich zu lesen und einzuhalten.
- Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten, um Verletzungen von Mensch oder Produkt zu vermeiden.
- Der Korkenzieher ist scharf. Bitte halten Sie Körperteile (z.B. Finger) und Gebrauchsgegenstände von dem Korkenzieher fern, um Verletzungen zu vermeiden.
- Das Produkt von Kindern fernhalten.
- Demontieren Sie das Produkt nicht selbst, da sonst die Garantie nicht mehr gültig ist.
- Pressen Sie das Produkt niemals auf eine Flasche und versuchen Sie nicht, den Mechanismus zu forcieren. Es funktioniert am besten, wenn es mit der eingestellten Geschwindigkeit betrieben wird.
- Verwenden Sie das Produkt nicht für einen anderen Zweck.
- Das Produkt ist von explosionsfähigen Gasen und leicht brennbaren Stoffe fernzuhalten.

SPEZIFIKATIONEN

Name: Pure Vollautomatischer Wiederaufladbarer Elektrischer Korkenzieher

Model: 1990S

Nennspannung / Leistung: 3,7V⎓/25W

Eingangsspannung / Leistung: 5V⎓/10W

Arbeitsgeräusch: <75dB

Hauptmaterial: ABS, PC

Abmessungen: ϕ56*215mm

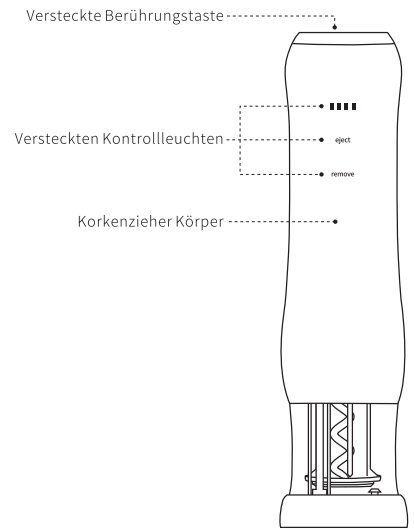
Gewichten: 340g±10g

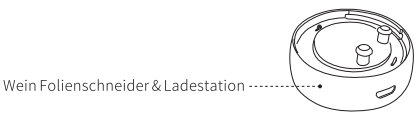
Herkunft: China

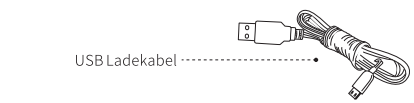
Hinweis: Die Produktspezifikationen können sich aufgrund unterschiedlicher Messmethoden unterscheiden. Das tatsächliche Produkt muss herrschen.

VERWENDUNG DES PRODUKTS

Beschreibung des Produkts

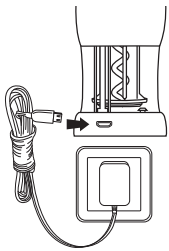




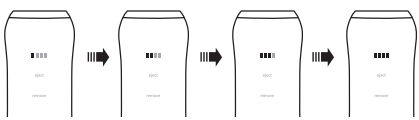


wie die Batterie aufzuladen

- Stellen Sie den Korkenzieher auf die Ladestation, drehen Sie die Basis, bis ein Klicken zu hören ist, was bedeutet, dass sie gesperrt ist.
- Stecken Sie das Ladegerät in eine Steckdose und verbinden Sie das Fitting der Ladeleitung mit der USB-Schnittstelle in Ladeloch der Ladestation. Achten Sie darauf, bis Ende zu stecken.



- 4 der Betriebsanzeige erleuchtet alle gelb wenn der Korkenzieher vollständig aufgeladen ist.



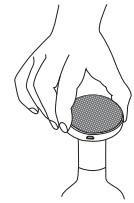
- Das vollständige Aufladen der Batterie dauert 2.5 Stunden.

Warnungen:

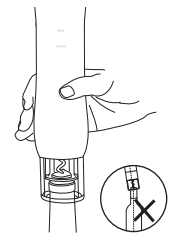
- Es wird empfohlen, dass das Produkt vor dem ersten Gebrauch mindestens 2 Stunden oder länger aufgeladen wird.
- Warnung vor niedrige Batterieleistung: Wenn nur ein Balken der Akkustandanzeige beim Öffnen der Flasche angezeigt wird, bedeutet es, dass die Akkuleistung sehr schwach ist. Der Korkenzieher wird automatisch in den Schutzmodus versetzt (um eine unvollständige Flaschenöffnung zu vermeiden, dazu wird die Spindel des Korkenziehers automatisch gegen den Uhrzeigersinn aus dem Kork heraus gedreht). Bitte laden Sie dann den Korkenzieher umgehend auf. Dieses Gerät unterstützt eine Schnellladung und kann nach 90 Sekunden Ladung zum Öffnen von zwei Weinflaschen benutzt werden.
- Aufgrund der Ladung der Lithium-Batterie wird empfohlen, das Produkt nicht mehr als 4 Stunden aufzuladen, um Strom zu sparen und die Lebensdauer der Batterie zu verlängern.
- Um die Lebensdauer der Batterie zu gewährleisten, sollten Sie das Produkt alle drei Monate aufladen, wenn es nicht verwendet wird.
- Adapter ist nicht im Lieferumfang dieses Produkts enthalten. Es sollte mit einem Netzteil mit einer festen Ausgangsspannung von 4,5 V bis 5,5 V aufgeladen werden und ist nicht für das Schnellladen des Netzteils geeignet.

wie den Korkenzieher zu benutzen

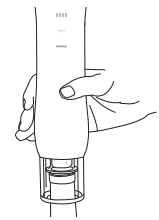
Setzen Sie den Wein Folienschneider auf den Hals der Weinflasche und halten Sie den Wein Folienschneider mit einer Hand fest. Drehen Sie ihn nach links und rechts. Der Folienkappe wird dann abgeschnitten.



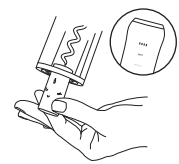
Halten Sie die Flasche mit einer Hand und den Korkenzieher mit der anderen Hand. Stellen Sie den Korkenzieher oben auf die Flasche, um sicherzustellen, dass er so aufrecht wie möglich bleibt.



Halten Sie den Korkenzieher und die Flasche fest und drücken Sie dann den Korkenzieher leicht nach unten. Die Spirale dreht sich automatisch im Uhrzeigersinn, dringt in den Korken ein und nimmt ihn schrittweise in 6-8 Sekunden aus der Flasche. Wenn der Korken vollständig herausgezogen ist, stoppt der Korkenzieher automatisch. Heben Sie den Korkenzieher von der Flasche ab.



Nach wenigen Sekunden dreht sich die Spirale automatisch in die Gegenrichtung, um den Korken auszuwerfen. Nach 5-7 Sekunden ist der Korken vollständig aus dem Korkenzieher entfernt.



*Dieses Produkt eignet sich nur für Kork mit einem Durchmesser von 20-24 mm und einer Höhe von 44 mm.

*Dieses Produkt eignet sich nur für Weinflaschen mit einem Außendurchmesser von höchstens 35 mm und einem Innendurchmesser von 17,5 – 23 mm.

Beschreibung der versteckten Berührungsfunktionen oben: wenn das Produkt nicht funktioniert, berühren Sie die Oberseite, um die versteckten Funktionen anzuzeigen, die Kontrollleuchte leuchtet auf; halten Sie die Oberseite 5 Sekunden lang gedrückt, um die Resetfunktion des Produkts zu aktivieren, der Wurm dreht sich gegen den Uhrzeigersinn (im Falle einer Unterbrechung der Flaschenöffnung aufgrund von Produktversagen kann die Resetfunktion angewendet werden, um den Wurm aus dem Korken zu entfernen) .

ACHTUNG

- Halten Sie das Hauptgerät und die Flasche fest während Verwendung.
- Klinge des Wein Folienschneiders ist scharf. Keines Berühren bitte.
- Keines Berühren von Kindern bitte.
- Halten Sie das Hauptgerät so gerade wie möglich, sonst kann der Korken nicht leicht herausgezogen werden.

FEHLERSUCHE

Die Akkuanzeige des Korkenziehers blinkt während dem Aufladen nicht auf:

- Ziehen Sie den USB-Stecker aus der Ladestation und stecken Sie ihn wieder vollständig in die Steckdose.
- Ziehen Sie das Ladengerät aus der Steckdose und stecken Sie weider ein.
- Drehen Sie das Gerät dem Korkenzieher, um einen vollständigen Kontakt der Chips zu gewährleisten.

Falls Sie Funktionstaste drücken, gibt es keine Reaktion, oder funktioniert nicht während Herausziehung halbwegs.

- Laden Sie das Produkt vor dem nächsten Gebrauch mindestens 2 Minuten und höchstens 4 Stunden auf. (Warnung: Es wird empfohlen, den Korkenzieher während des Ladens nicht zu verwenden.)
- Drücken Sie den Korkenzieher wiedermal nach unten, um die Spirale aus dem Korken zu entfernen. Setzen Sie den Korkenzieher gerade auf, um ihn wieder zu entkorken.

Wenn das Problem nicht löscht ist, kontaktieren Sie sich mit den Händlern, um einen Wartungsdienst zu erhalten.

REINIGUNG UND WARTUNG

- Reinigen Sie die Außenfläche mit einem weichen, feuchten Tuch.
- Tauchen Sie das Produkt nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein.
- Lagern Sie das Produkt bei Nichtgebrauch an einem sauberen, trockenen Ort.

GARANTIE

Bei normalem Gebrauch hat das Produkt eine Garantie von 2 Jahren ab Kaufdatum. Die Garantie ist nur gültig, wenn das Produkt mit dem Kaufnachweis an Ihren Händler zurückgegeben wird (ordnungsgemäß ausgefüllte Garantiekarte oder Kaufrechnung).

Die Garantie gilt nicht für folgende Bedingungen:

1. Schäden infolge einer Naturkatastrophe wie Erdbeben, Brände oder Überschwemmungen, Ausfall der Stromversorgung oder Erosion von Chemikalien, usw.
2. Fahrlässiger Gebrauch oder Missbrauch des Produkts, nicht bestimmungsgemäße Verwendung, Demontage, Reparatur oder Änderung durch den Benutzer selbst
3. Demontage, Reparatur oder Änderung des Produkts durch eine andere als die autorisierte Cheer-Moda Kundendienststelle.

ES Gracias por comprar el Sacacorchos Eléctrico Recargable Automático Pure de Cheer Moda.

ANTES DE USAR EL PRODUCTO POR PRIMERA VEZ

- Para garantizar la seguridad y mantener la alta calidad del producto, le recomendamos que lea con atención y siga estrictamente las instrucciones.
- No sumerja el producto en agua ni en ningún otro líquido, ya que podría dañar el producto o sufrir lesiones físicas.
- Mantenga las partes del cuerpo (por ejemplo, los dedos) y los utensilios lejos del sacacorchos para no lastimarse.
- Mantenga este producto fuera del alcance de los niños.
- No desarme el producto por su cuenta; si lo hace, la garantía ya no será válida.
- Nunca fuerce el producto sobre una botella ni intente acelerar el mecanismo. Funcionará mejor cuando se opere a la velocidad establecida.
- No utilice este producto para otro fin.
- Mantenga el producto alejado de los gases inflamables y explosivos.

ESPECIFICACIONES

Nombre: Sacacorchos Eléctrico Recargable Automático Pure

Modelo: 1990S

Tensión Nominal/potencia: 3,7V⎓/25W

Voltaje de Entrada/potencia: 5V⎓/10W

Ruido de Trabajo: <75dB

Material Principal: ABS, PC

Dimensiones: ϕ56*215mm

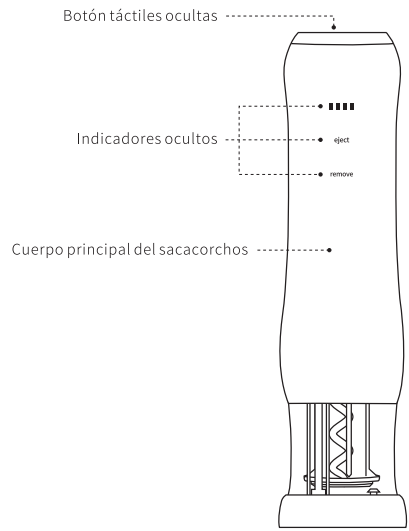
Peso: 340g±10g

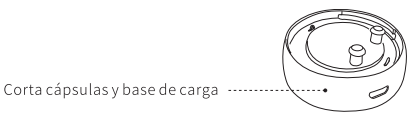
Origen: China

Nota: Las especificaciones del producto pueden diferir debido a diferentes métodos de medición. El producto real prevalará.

CÓMO USAR

Descripción del producto

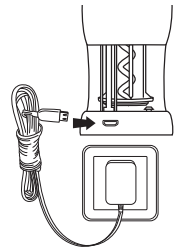




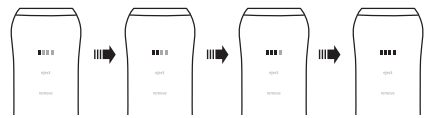


Cómo cargar la batería

- Ponga el sacacorchos de vino en la base de carga, gire la base hasta que emita un clic, lo que significa que está bloqueado.
- Enchufe firmemente el adaptador en un enchufe eléctrico e inserte el conector del cable de carga USB completamente en el puerto de carga en la base de carga.



- La luz indicadora de encendido de las 4 barras de batería se iluminarán en amarillo cuando esté completamente cargada



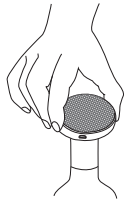
- Tardará 2.5 horas en cargar completamente la batería.

PRECAUCIONES:

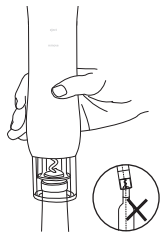
- Se recomienda que el producto se cargue durante al menos 2 horas o más antes de usarlo por primera vez.
- Advertencia de batería baja: si solo hay una rejilla de indicador de alimentación al abrir una botella de vino, está indicando que se agota la energía. El abridor de botellas entrará automáticamente en modo de protección (para evitar afectar a la apertura del vino, el abridor rotará automáticamente el husillo hacia la izquierda para retirarse del corcho). Recargue de inmediato. Este producto admite la carga rápida y puede usarse para abrir 2 botellas de vino después de cargar durante 90 segundos.
- Debido a la carga de la batería de litio, para ahorrar electricidad y prolongar la vida útil de la batería, se recomienda que el producto se cargue durante no más de 4 horas.
- Para garantizar la vida útil de la batería, si el producto no está en uso, es mejor cargar cada tres meses.
- El adaptador no está incluido con este producto. Debe cargarse con un adaptador de corriente con un voltaje de salida fijo de 4,5 V~5,5 V, y no es adecuado para un adaptador de corriente de carga rápida.

Cómo usar el sacacorchos

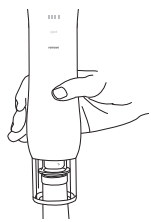
Coloque el corta cápsulas en el cuello de la botella de vino, y sosténgalo firmemente con una mano, y girándolo hacia la izquierda y hacia la derecha, luego se cortará el sello de láminas.



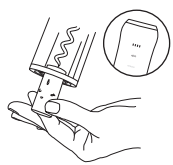
Sostenga firmemente la botella con una mano, y el sacacorchos con la otra, coloque el sacacorchos en la parte superior de la botella asegurándose de que quede el cuerpo principal del sacacorchos lo más vertical posiblemente a la botella de vino.



Sostenga firmemente el sacacorchos y la botella, luego presione suavemente el sacacorchos hacia debajo de manera continua. La espiral girará automáticamente en el sentido de las agujas del reloj y entrará en el corcho, luego lo retirará gradualmente de la botella con unos 6-8 segundos. Cuando se retira completamente el corcho, el sacacorchos de vino se detiene automáticamente. Levante el sacacorchos del vino lejos de la botella.



Después de unos segundos, la espiral girará automáticamente en dirección contraria para expulsar el corcho. Después de unos 5-7 segundos, el corcho se retira completamente del sacacorchos.



*Este producto sólo es adecuado para corchos con un diámetro de 20-24 mm y una altura de 44 mm.

*Este producto solo es adecuado para botellas de vino con un diámetro exterior de no más de 35 mm y un diámetro interior de 17,5 - 23 mm.

Descripción de las funciones táctiles ocultas de la parte superior:
Cuando el producto no funciona, toque la parte superior para mostrar las funciones ocultas y se encenderá la luz indicadora; mantenga pulsada la parte superior durante 5 segundos para habilitar la función de reinicio, luego el eje girará hacia la izquierda (en caso de que se interrumpa la apertura de la botella por un fallo del producto, la función de reinicio se puede aplicar para quitar el eje del corcho).

PRECAUCIONES

- Sostenga el sacacorchos y la botella firmemente cuando esté en uso.
- La cuchilla del cortador de láminas está afilada. No lo toques con el dedo.
- Mantenga el producto fuera del alcance de los niños.
- Mantenga la carcasa lo más recta posible, de lo contrario, el corcho no se puede sacar fácilmente.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

El indicador de alimentación del abrebotellas no parpadea durante la carga:

- Extraiga el conector USB de la base de carga y insértelo de nuevo completamente en el puerto de carga.
- Extraiga el adaptador de la toma de corriente, y vuelva a enchufarlo.
- Gire el cuerpo del sacacorchos para asegurar el contacto total con las fichas.

Si el sacacorchos no puede funcionar o se detiene en medio del descorche, siga las siguientes instrucciones para encontrar soluciones

- Por favor recargue durante más de 90 segundos, y no más de 4 horas. (Advertencia: se recomienda que el producto no se use durante la carga).
- Presione el sacacorchos de vino de nuevo para que la espiral del corcho gire en sentido inverso y se separe completamente del corcho. Luego coloque el sacacorchos en la botella en línea recta para descorchar de nuevo.

Si el problema no se resuelve, póngase en contacto con el proveedor para el servicio de mantenimiento.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Limpie la superficie exterior del producto con un paño suave y húmedo.
- No sumerja el producto en agua u en cualesquier otros líquidos.
- Cuando no esté en uso, guarde el producto en un lugar limpio y seco.

GARANTÍA

En condiciones normales, este producto tiene una garantía de 2 años a partir de la fecha de compra. El servicio de garantía solo es válido si el producto se devuelve a su proveedor con el comprobante de compra (tarjeta de garantía debidamente completada o recibo de compra).

La garantía no es válida para las siguientes circunstancias:

1. Daños causados por desastres naturales, como terremotos, incendios o inundaciones, y fallas en el suministro de energía o erosión de productos químicos, etc.
2. Daños causados por el uso y el mantenimiento incorrectos del producto según las instrucciones de funcionamiento, o por el desmontaje o la reparación no autorizados.
3. Daños causados por la instalación de piezas de repuesto con cualquier otro componente que no sea de Cheer Moda o la alteración por parte de cualquier otra persona que no pertenezca a un centro de servicio autorizado de Cheer Moda.

P Obrigado por adquirir o elétrico abridor de garrafas automático recarregável Pure da marca Cheer Moda.

ANTES DA PRIMEIRA UTILIZAÇÃO

- Para garantir a segurança e manter a elevada qualidade do produto, recomendamos que leia e siga as instruções atentamente.
- Não coloque o produto dentro de água nem de outros líquidos para evitar lesões ou danos no produto.
- Mantenha as partes do corpo (por exemplo, as mãos) e os utensílios afastados do saca-rolhas para evitar lesões.
- Mantenha este produto fora do alcance das crianças.
- Não desmonte o produto. Se o fizer, a garantia deixará de ser válida.
- Não force a entrada do saca-rolhas na garrafa nem acelere o mecanismo de abertura. O produto funciona melhor à velocidade prevista.
- Não use o produto para outros fins.
- Mantenha o produto afastado de gases inflamáveis e explosivos.

ESPECIFICACIONES

Nome: Elétrico Abridor De Garrafas Automático Recarregável Pure

Modelo: 1990S

Tensão Nominal / Potência: 3,7V⎓/25W

Tensão de Entrada / Potência: 5V⎓/10W

Ruído de trabalho: <75dB

Material Principal: ABS, PC

Dimensões: ϕ56*215mm

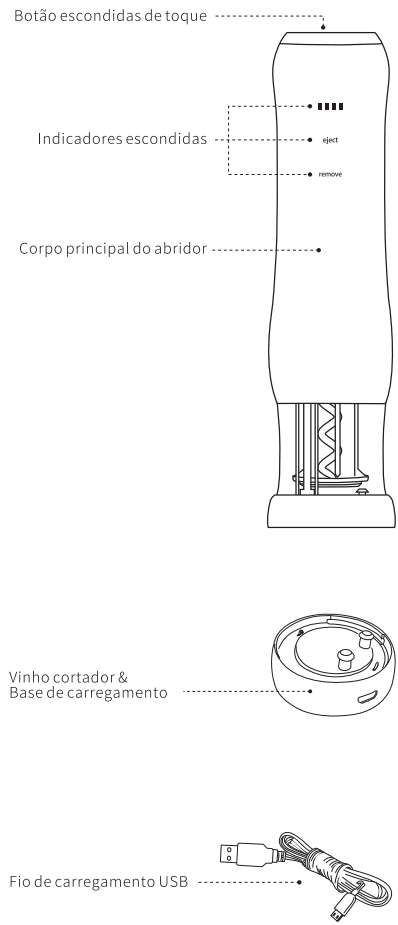
Peso: 340g±10g

Origem: China

Nota: As especificações do produto podem diferir devido a diferentes métodos de medição. O produto real deve prevalecer.

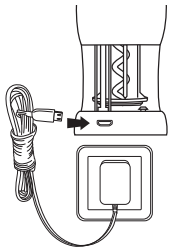
USO DO PRODUTO

Descrição do produto

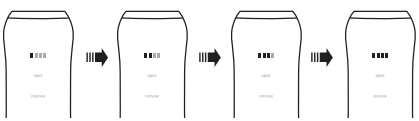


Como carregar

- Coloque o abridor de garrafa na base de carregamento e gire a base até ouvir um "clique" para travá-lo.
- Insira o carregador firmemente no soquete interno e insira o conector do fio de carregamento USB no orifício de carregamento da base de carregamento, tomando cuidado para inseri-lo ao final.



- Depois que o carregamento estiver concluído, as 4 luzes indicadoras de energia acenderão em amarelo.



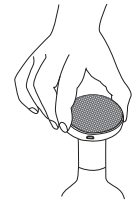
- Demora 2.5 horas para carregar totalmente.

Precauções:

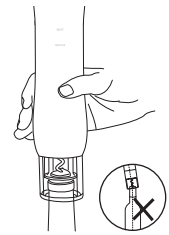
- Antes do uso pela primeira vez, carregue por 2 horas ou mais, conforme descrito acima.
- Alerta de bateria fraca: Se apenas existir uma rede de indicador de energia quando abrir a garrafa de vinho, indica que a energia está a acabar. O abridor de garrafa entra no modo de protecção automaticamente (para evitar afectar o efeito de abertura do vinho, o abridor roda a espiral automaticamente no sentido contrário aos ponteiro para sair da rolha). Recarregue imediatamente. Este produto suporta o carregamento rápido e pode ser utilizado para abrir 2 garrafas de vinho após um carregamento de 90 segundos.
- O produto é um produto de carregamento de bateria de lítio. Para economizar energia e prolongar a vida útil do produto, é recomendável que o tempo de carregamento não exceda 4 horas.
- Quando o produto não está em uso, é melhor carregar a bateria a cada três meses para garantir a vida da bateria.
- O adaptador não está incluído neste produto. Deve ser carregado com um adaptador de energia com tensão de saída fixa de 4,5V ~ 5,5V e não é adequado para adaptador de energia de carregamento rápido.

Como usar o abridor de garrafa

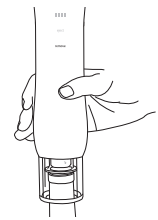
Retire o cortador de papel-alumínio e coloque-o na boca da garrafa de vinho, mantenha os dedos levemente e mantenha-os, gire para a esquerda e para a direita para cortar a tampa de papel-alumínio.



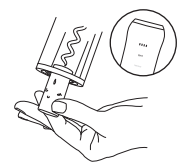
Segure firmemente a garrafa por uma mão e segure o abridor de garrafa com a outra mão. Coloque a extremidade inferior do abridor de garrafa na boca da garrafa de vinho tinto e mantenha o corpo principal do abridor de garrafa e a garrafa de vinho tinto os mais retos possíveis.



Segure a garrafa e o abridor de garrafa e pressione o abridor de garrafa com uma ligeira força. A parte transparente do abridor de garrafa acende em amarelo. O gancho saca começa a girar no sentido horário e entra na rolha. Depois de 6-8 segundos, a rolha é completamente retirada, e o abridor de garrafa pára automaticamente de funcionar e a luz azul apaga-se. Neste momento, o abridor de garrafa é removido da garrafa.



Após alguns segundos, o abridor de garrafa roda automaticamente o gancho saca na direcção oposta para retirar a rolha. Depois de cerca de 5-7 segundos, a rolha retira-se automaticamente do corpo do abridor de garrafa.



*Este produto destina-se unicamente a rolhas com um diâmetro de 20-24 mm e altura de 44 mm.

*Este produto destina-se unicamente para garrafas de vinho com um diâmetro exterior de no máximo 35 mm e um diâmetro interior de 17.5 - 23 mm.

Descrição das funções escondidas de toque no topo: Quando o produto não estiver a funcionar, toque no topo para exibir as funções escondidas e a luz indicadora acende-se; mantenha o topo pressionado por 5 seg. para activar a função de reinício do produto e a espiral roda no sentido contrário aos ponteiros (no caso de interrupção da abertura da garrafa devido a falha do produto, a função determinou pode ser aplicada para remover a espiral da rolha).

DICA DE SEGURANÇA

- Segure a unidade principal do produto enquanto o utiliza e, ao mesmo tempo, estabilize a garrafa.
- A lâmina do cortador de papel-alumínio é afiada e os dedos não devem a tocar.
- Mantenha o produto fora do alcance das crianças.
- Tente manter o corpo principal contra a garrafa mais reta possível no uso, caso contrário, a cortiça talvez não consegue ser puxada para fora suavemente.

FALHAS E SOLUÇÕES

O indicador de energia do abridor de garrafa não pisca durante o carregamento:

- Puxe o plugue USB para fora da base de carregamento e reinsira o orifício de carregamento, tomando cuidado para inseri-lo no final.
- Remova o carregador da tomada interna e conecte-o novamente.
- Rode o corpo para alihar à peça de contacto da base.

Não tem reação depois de pressionar o botão de função ou parar funcionar pela metade de puxar cortiça.

- Carregue por mais de 90 segundos, não mais que 4 horas, depois use novamente. (Nota: não use o abridor de garrafa durante o carregamento).
- Pressione o abridor de garrafa novamente para girar o gancho saca na direção oposta e desengatar completamente da rolha. Em seguida, reabra a garrafa depois de garantir que o corpo do abridor de garrafa esteja alinhado com a garrafa.

Se as operações acima estiverem corretas, o abridor de garrafa ainda não funciona adequadamente, entre em contato com o revendedor para manutenção.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- Limpe a superfície do produto com um pano macio e húmido.
- Não mergulhe em água ou outros líquidos.
- Quando não estiver em uso, coloque o produto em um local limpo e seco.

GARANTIA

Sob condições de utilização normais, o produto tem uma garantia de 2 anos a partir da data de compra. O serviço de garantia só é válido se o produto for devolvido ao vendedor juntamente com o comprovativo de compra (cartão de garantia devidamente preenchido ou talão de compra).

Não é efetuada uma reparação gratuita nos seguintes casos:

1. Danos causados por catástrofes naturais, por exemplo, terramotos incêndios e inundações, falhas na rede elétrica ou erosão química.
2. Danos causados pela utilização e manutenção contrárias às indicadas nas instruções e pela desmontagem ou reparação não autorizada.
3. Danos causados pela instalação de peças para reparação ou substituição diferentes dos produtos Cheer Moda fora dos centros de assistência autorizados.

I La ringraziamo per aver acquistato il Cavatappi Elettrico Ricaricabile Automatico Pure del marchio Cheer Moda.

PRIMA DEL PRIMO UTILIZZO

- Al fine di garantire e mantenere l'alta qualità del prodotto, si consiglia di leggere e osservare attentamente le istruzioni per l'uso.
- Non immergere il prodotto nell'acqua o in altri liquidi per evitare lesioni fisiche o danni al prodotto.
- Tenere le parti del corpo (ad es. le mani) e gli utensili lontani dal cavatappi per evitare lesioni fisiche.
- Tenere lontano dalla portata dei bambini.
- Non smontare il prodotto altrimenti la garanzia perderà la sua validità.
- Non forzare il prodotto sulla bottiglia o tentare di accelerare il meccanismo. Questo prodotto funzionerà meglio se sarà utilizzato alla velocità prevista.
- Non usare il prodotto per altri usi non previsti.
- Tenere lontano da prodotti infiammabili ed esplosivi.

ESPECIFICAÇÕES

Nome: Cavatappi Elettrico Ricaricabile Automatico Pure

Modello: 1990S

Tensione Nominale / Potenza: 3,7V⎓/ 25W

Tensione di Ingresso / Potenza: 5V⎓/ 10W

Rumore di Lavoro: <75dB

Materiale Principale: ABS, PC

Dimensioni: ϕ56*215mm

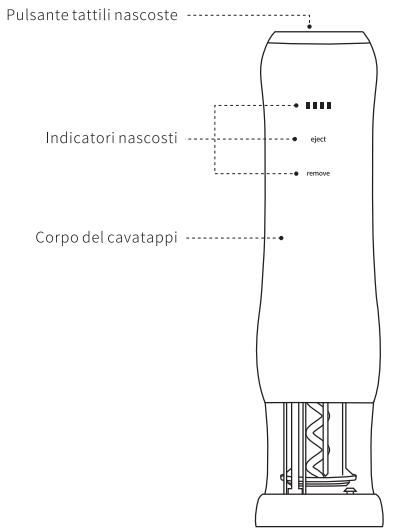
Peso: 340g±10g

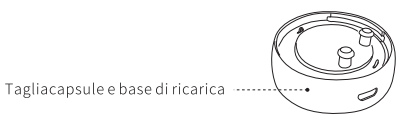
Origine: Cina

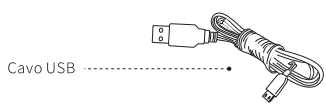
Nota: Le specifiche del prodotto possono differire a causa di diversi metodi di misurazione. Il prodotto effettivo deve prevalere.

UTILIZZO

Descrizione

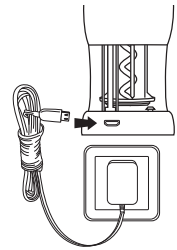




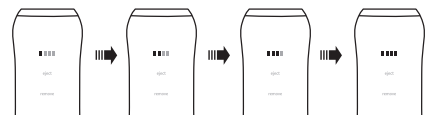


Comer caricare

- Mettere l'adattatore all'alloggio di carica, girare l'alloggio fino quando si sente un suono Ta che significa che e' bloccato.
- Inserire strettamente l'adattatore nella presa al coperto, inserire la spina USB nel buco dell'alloggio di carica fino in fondo.



- Al termine di carica, la spia indicative 4 righe tutte indicano luce gialla.



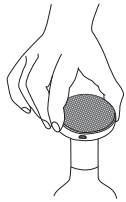
- Ci vogliono 2.5 ore per caricarlo pieno.

AVVERTENZE:

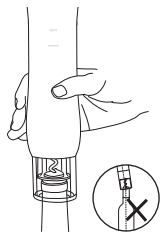
- Per la prima volta d'utilizzo, effettuare carica oltre 2 ore seguendo i metodi sopramenzionati
- Indicazione di volume basso: Se all' apertura di una bottiglia di vino è presente solo una griglia dell' indicatore di potenza, significa che la ricarica si sta esaurendo. L'apribottiglie entrerà automaticamente in modalità di protezione (per evitare di influenzare l' effetto di apertura del vino, l'apribottiglie ruoterà automaticamente la spirale in senso antiorario per estrarla dal tappo). Si prega di ricaricare immediatamente. Questo prodotto supporta la ricarica rapida e può essere utilizzato per aprire 2 bottiglie di vino dopo una ricarica per 90 secondi.
- Il prodotto e' di carica a batterie a litio, per risparmiare e allungare la durata d'uso del prodotto, si consiglia di effettuare la carica non oltre 4 ore.
- In caso di non utilizzo, per assicurare la durata di vita delle batteire, si prega di effettuare la carica una volta a tre mesi.
- L'adattatore non è incluso con questo prodotto. Dovrebbe essere caricato con un adattatore di alimentazione con tensione di uscita fissa di 4,5 V ~ 5,5 V e non è adatto per l'adattatore di alimentazione a ricarica rapida.

Come utilizzare correttamente il cavatappi

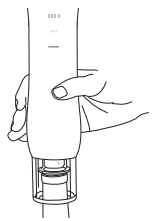
Togliere il tagliacapsule, attaccarlo alla bocca di bottiglia, girarlo con un pò di forza in direzione orizzontale oltre un ciclo per tagliare lo strato di carta argentata.



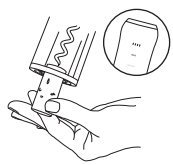
Tenere fisso con una mano la bottiglia, con l'altra mano tenere il cavatappi, posare il cavatappi verticalmente sul collo della bottiglia e mantenerlo diritto.



Tenere stretti corpo bottiglia e cavatappi, premere leggermente verso basso il cavatappi, la parte trasparente indica luce gialla, il gancio a spirale entra automaticamente a spirale nel tappo in senso orario, 6-8 secondi dopo, il tappo verrà espelluto completamente e il cavatappi si fermerà automaticamente, la luce blu si spegnerà. A questo momento togliere il cavatappi dalla bottiglia.



Alcuni secondi dopo, il cavatappi girerà automaticamente il gancio a spirale in senso antiorario per espellere il tappo, 5-7 secondi dopo, il tappo si espellerà automaticamente dal cavatappi.



*Questo prodotto è adatto solo a tappi con un diametro di 20-24 mm e con un' altezza di 44 mm.

*Questo prodotto è adatto solo a bottiglie di vino con un diametro esterno non superiore ai 35 mm e con un diametro interno di 17.5 – 23 mm.

Descrizione delle funzioni tattili nascoste nella parte superiore: quando il prodotto non funziona, toccare la parte superiore per mostrare le funzioni nascoste e la spia si accenderà; tenere premuta la parte superiore per 5 secondi per abilitare la funzione di ripristino del prodotto, quindi il filetto ruoterà in senso antiorario (in caso di interruzione dell'apertura della bottiglia a causa di un guasto del prodotto, è possibile applicare la funzione di ripristino per rimuovere il filetto dal tappo).

AVERTENZE DI SUCUREZZA

- All'utilizzo,tenere stretto il corpo del cavatappi e tenere fisso la bottiglia.
- La lima del coltello è molto acuta, non toccarla con le dita.
- Lasciare e conservare il prodotto in ambiente irraggiungibile dai bambini.
- All'utilizzo tenere diritto il corpo del cavatappi dalla bottiglia, altrimenti il tappo non verr' espelluto con successo.

GUASTI E ESCLUSIONE

L'indicatore di alimentazione dell'apribottiglie non lampeggia durante la ricarica:

- Tirare fuori la spina USB dall'alloggio, inserla di nuovo nel buco di carica fino in fondo.
- Rimuovere l'adattatore dalla presa al coperto e rinserirlo.
- Girare la macchinetta e puntarla alla lamiera di contatto in alloggio.

Premendo un taso il cavatappi non funziona, a metà del lavoro di stappatura il cavatappi si ferma.

- Per usarlo si prega di effettuare carica oltre 90 secondi e entro 4 ore(nota bene: non usare il cavatappi nello stesso tempo di caricare)
- Premere leggermente verso basso il cavatappi finchè il gancio a spirale si giri insenso antiorario e esca dal tappo, poi assicurare che il cavatappi e la bottiglia sono in linea dritta per rimominciare la stappatura.

Se le operazioni sopramenzionate siano tutte giuste e il cavatappi non funziona ancora, contattare il rivenditore per consulenza.

PULIZIA E MANUTENZIONE

- Passare il prodotto con un panno morbido bagnato.
- Non immergerlo in acqua o altro liquido.
- Quando non si usa, mettere il prodotto in ambiente pulito e secco.

GARANZIA

In condizioni di utilizzo normale, questo prodotto è garantito per 2 anni dalla data di acquisto. Si potrà godere della garanzia solamente rendendo il prodotto al venditore unitamente a una prova di acquisto (scheda di garanzia compilata o ricevuta di acquisto).

L'assistenza gratuita decade in uno dei seguenti casi:

1. Danni causati da catastrofi naturali come terremoti, incendi o inondazioni, guasti alla rete elettrica o corrosione chimica, ecc.
2. Danni dovuti a un utilizzo e a una manutenzione inappropriati, diversi da quanto previsto nelle istruzioni, a uno smontaggio o a una riparazione non autorizzati.
3. Danni dovuti all'installazione di componenti non originali durante la riparazione o all'alterazione del prodotto, effettuati in centri servizio non autorizzati da Cheer Moda.

J このたびはCheer-ModaのPure全自動充電式ワインオープナーをお買い上げいただきまして、まことにありがとうございました。

製品を初めて使用する前に

・この商品を安全に正しく使用していただくために、お使いになる前にこの取扱説明書をよくお読みになり十分に理解してください。

・お読みになった後は、必要なときすぐに取り出せるように大切に保管してください。

・保証書はこの取扱説明書についていますので、お買い上げ日、販売店名などの記入をお確かめください。

禁止　次のことはしない

・分解・修理・改造はしない

・異物を入れない火災・感電・事故の原因となります

・小さきお子様に使用させない

・鋭利な金属部分を手で触れない

・お湯や水の中に入れない

・多量の水をかけない

・強い水しぶきをかけない

・水など大量に水がかかるところで使用しない

・本製品を他の用途に使用しない

・可燃性ガス、爆発性ガスの周囲で本製品を使用しない

防水・防塵につてのご注意

・電池ふた・端子パッキン・ハンドルは確実に閉めて使う

・水中に落としたり、多量の雨や水滴が付いたりしたときは、すぐに乾いた布などでよくふき取る

・水に濡れた後は、本体のすき間に水がたまっていることがあるので、軽く振って水を抜いてふき取る

・水がたまったまま持ち運ぶと、水がたれて服や床、布団などを濡らす原因になります。

製品規格

商品名：Pure全自動充電式ワインオープナー

モデル：1990S

定格電圧/電力：3.7V⎓/25W

入力電圧/電力：5V⎓/10W

作業ノイズ：<75dB

主原料：ABS、PC

商品のサイズ：φ56*215mm

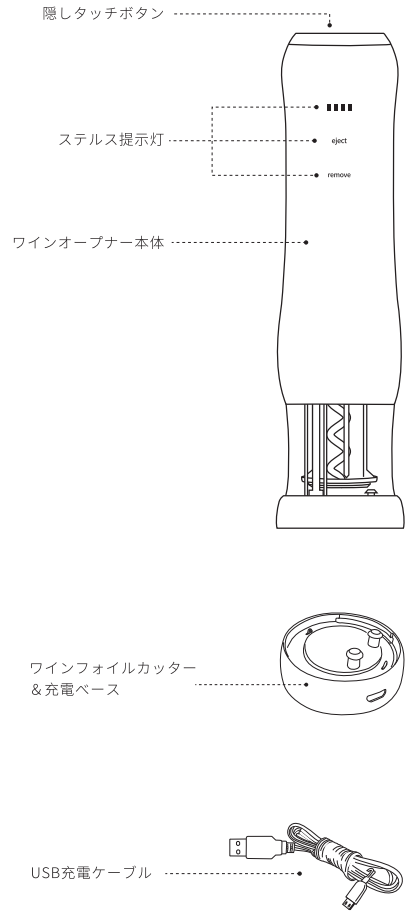
製品の重量：340g±10g

原産地：中国

注：測定方法が異なるため、製品仕様パラメーターはわずかに異なる場合があります。

各部の説明

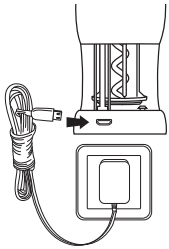
製品概要



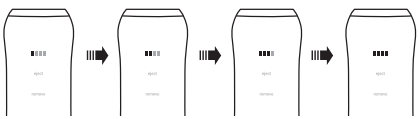
充電方法

・ワインオープナーを充電ベースに置き、「クリック」してロックするまでベースを回転します。

・充電器を屋内のソケットにしっかりと差し込み、USB充電ケーブルのポートを充電ベースの充電穴の底まで挿入します。



・充電完了後、4つのバッテリー表示灯は黄色に点灯します。



・完全充電には2.5時間かかります。

注意事項

・初めて使用する前に上記の方法で2時間以上充電してください。

・開栓時に、電気量表示灯が1段だけ点灯する場合、電池残量不足を意味し、ワインオープナーが自動的に保護モードに入ります(開栓効果に影響しないように、ワインオープナーが自動的に螺旋フックを逆回転し、コルクから脱退する)。速やかに充電してください。本製品は急速充電機能をサポートしており、90秒間充電するとワインを2本開栓することができます。

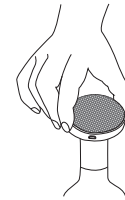
・この製品が使用されていない場合、バッテリーの耐用年数を保証するために、3ヵ月おきに1回充電するのが最適です。

・この製品は、様々なホイルカッターを装備することができます。使用方法 の図面は概略図のみです。

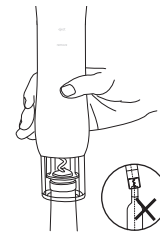
・本製品にはアダプターは付属していません。本製品を充電する場合、4.5〜5.5Vの固定出力電圧の電源アダプターで充電してください。急速充電の電源アダプターのご使用は推奨されません。

オープナーの使用方法

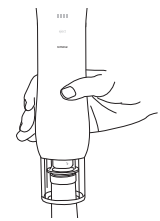
スズホイルカッターを取り外してボトルの注ぎ口に置き、わずかに力を入れて保持し、左右に回転させてスズホイルキャップをカットすることができます。



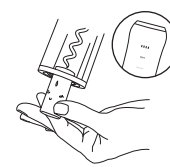
片手でボトルをしっかりと持ち、片手でオープナーの本体を持ち、オープナー本体をワインボトルの注ぎ口に覆設し、オープナー本体はワインボトルとまっすぐにします。



ボトルとオープナーをしっかりと持ち、わずかな力を入れて垂直下へオープナーを押し、オープナーの透明部は黄色に点灯し、スパイラフフックは時計回りにワインコックに入り、約6〜8秒後、ワインコルクは完全に引き抜かれると、オープナーが自動的に作動を停止し、黄色のライトが消えます。この時点で、ボトルからワインオープナーを取り外します。



数秒後、オープナーは自動的にスパイラフフックを反対方向に回転させ、約5-7秒後、ワインコルクは自動的にオープナー本体から引き出します。



*本製品は、直径が20-24 mmであり、高さが44mmであるコルク栓だけに適用されます。

*本製品は、瓶口の外径が35mm以下であり、瓶口の内径が17.5 – 23 mmである酒ボトルだけに適用されます。

トップの隠しタッチ機能は説明:
製品が動作しない時、軽触頂部は本体のステルス提示灯を喚起することができます;頂部を5秒長く押し、製品のリセット機能を起動し、螺旋フックを反時計回りに回転させます(製品の故障が発生して瓶を開けると中断し、スクリューフックは酒栓の中にあり、リセット機能を通じて螺旋フックを酒栓から抜けることができます)。

⚠注意事項

・ご使用の際はワインオープナーとボトルをしっかりと握ってください。

・ホイルカッターの刃は鋭く、指で触らないでください。

・この製品は子供の手の届かないところに保管してください。

・使用時に本体はまっすぐとボトルに当ててください、そうしないと、ワインコルクはがスムーズに引き出されないことがあります。

トラブルシューティング

充電時にワインオープナー電気量表示灯が点滅しません:

・USBプラグを充電ベースから引き出し、再度充電穴の底まで挿入します。

・屋内ソケットから充電器を取り外し、もう一度差し込みます。

・本体をベース接触片に合わせるまで回転させます。

機能ボタンを押しても動作せず、または途中で停止するとき

・90秒以上4時間以内充電し、もう一度やり直してください。(注:充電中はワインオープナーを使用しないでください)。

・ワインオープナーをもう一度押し下げ、スパイラフフックを反対方向に回転させてワインコルクから完全に外します。次に、オープナーとボトルをまっすぐにし、ボトルを再び開きます。

上記の操作は正しいが、オープナーが正常に機能しない場合、販売店に連絡してください。

清掃とケアリング

・柔らかくて湿った布で製品の表面を拭きます。

・水やその他の液体には浸さないでください。

・使用しないときは、製品を清潔で乾燥した場所に置いてください。

保証について

ユーザーの通常の使用下で、この製品は購入日から2年間保証されます。保証サービスは、製品が購入証明書(関連情報を記入した保証書または購入領収書)とともに販売店に提供する場合にのみ適用されます。

保証期間内でも次の場合には有料修理になります。

(イ)誤ったご使用や不当な修理・改造で生じた故障、損傷。

(ロ)お買上げ後の落下や輸送などで生じた故障、損傷。

(ハ)火災、天災地変(地震、風水害、落雷など)、塩害、ガス害、以上電圧で生じた故障、損傷。

(ニ)本書のご提示がない場合。

(ホ)本書にお買上げ年月日、お客様名、販売店名の記入のない場合。

C 感谢您购买Cheer启尔品牌的Pure全自动锂电充电式电动开瓶器。

首次使用产品前

·为确保安全并保持本产品的高品质,我们建议您仔细阅读使用说明,并严格遵守这些指示。

·禁止把本产品放入水或其它液体中,以免对人体或产品造成损伤。

·使用时手及家用器具不要触及到螺旋钩以免造成损伤。

·禁止儿童使用本产品。

·禁止用户私自拆卸本产品,否则保修期限将不再有效。

·禁止猛力将本产品压在酒瓶上,或试图加快开瓶的速度。本产品在其设定速度下工作效果最佳。

·请不要把本产品作其它用途使用。

·请不要在有易燃、易爆性气体周围使用本产品。

产品规格及数据

品　　名:启尔Pure全自动锂电充电式电动开瓶器

型　　号:1990S

额定电压/功率:3.7V⎓/ 25W

输入电压/功率:5V⎓/ 10W

执行标准:Q/KLT 26

工作噪音:<75dB

主要材质:ABS、PC

产品尺寸:φ56*215mm

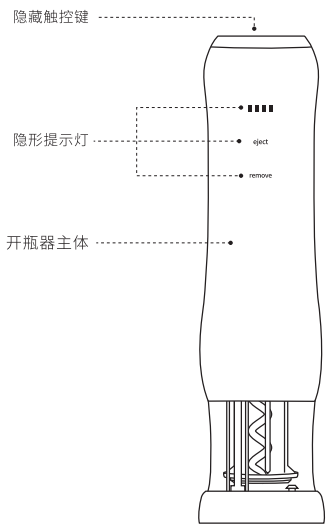
产品重量:340g±10g

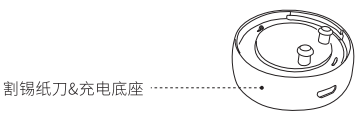
产　　地:广东 珠海

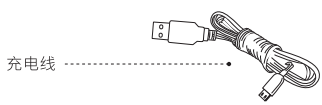
注:产品规格参数因测试方式不同,可能略有差异,具体以实物为准。

产品使用

产品描述

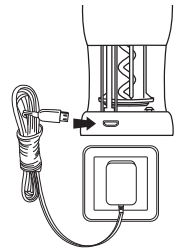




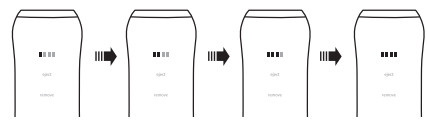


如何充电

- 将开瓶器放到充电底座上，并旋转底座至听到“嗒”一声表示锁住。
- 将充电器牢固插入室内插座中，并把USB充电线接口插入到充电底座的充电孔中，注意要插到底。



- 充电完成后，4格电量显示灯停止闪烁，黄灯常亮。



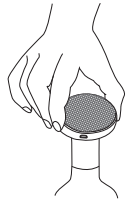
- 充满电需要2.5个小时。

注意事项:

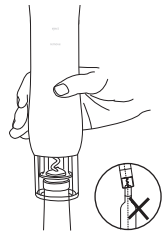
- 第一次使用前，请按照上述方法充电2小时左右。
- **低电量提示：**开瓶时，如果只有1格电量提示灯亮起，表示电量即将耗尽，此时开瓶器会自动进入保护模式（螺旋钩会从瓶塞中退出，以避免刺穿或破坏瓶塞）请及时充电。本产品支持快充功能，充电90秒即可开启2瓶红酒。
- 本产品为锂电池充电产品，为节约能源，延长产品使用寿命，建议充电时间不要超过4小时。
- 本产品在不使用情况下，为保证电池使用寿命，最好每隔三个月充一次电。
- 本产品不含适配器。当充电时，本产品需使用固定输出电压为4.5V~5.5V的电源适配器进行充电，不适用快充电源适配器。

如何使用开瓶器

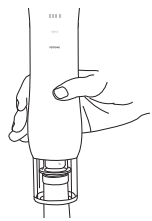
将割锡纸刀取下来，卡在酒瓶口上，手指稍微用力并保持，平行转动割锡纸刀一圈以上，即可割下锡纸帽。



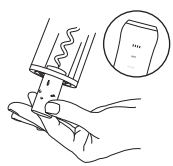
一只手牢固扶住酒瓶，另一只手握住开瓶器主体，将开瓶器主体下端套在红酒瓶口上，尽量保持开瓶器主体与红酒瓶对直。



握紧瓶身和开瓶器，持续轻微用力垂直下压开瓶器，开瓶器透明部分亮起黄灯，螺旋钩开始自动顺时针旋转进入瓶塞，约6-8秒后，酒塞被完全拔出，开瓶器自动停止工作，黄灯熄灭。此时将开瓶器从酒瓶上取下来。



数秒后开瓶器将自动反方向旋转螺旋钩将酒塞退出，约5-7秒后，酒塞自动从开瓶器主体中退出。



*本产品仅适用于直径为20-24 mm，高度为44mm的木塞。

*本产品仅适用于瓶口外径不大于35mm，瓶口内径为17.5 – 23 mm的酒瓶。

顶部隐藏触控功能说明：产品不工作时，轻触顶部可唤起机身隐形提示灯亮起；长按顶部5秒，将启动产品复位功能，螺旋钩逆时针旋转（如出现产品故障导致开瓶中断，螺旋钩卡在酒塞中，可通过复位功能将螺旋钩退出酒塞）。

安全提示

- 使用时请握紧本产品的主机，并同时扶稳酒瓶。
- 割锡纸刀刀片很锋利，手指请勿触碰。
- 请将此产品放置在儿童触摸不到的地方存放。
- 使用时尽量保持主体对直酒瓶，否则可能酒塞无法顺利地被拔出。

故障与排除

充电时开瓶器主体电量提示灯未闪烁：

- 将USB插头从充电底座拔出，重新插入充电孔，注意要插到底；
- 将充电器从室内插座取下，并重新插入。
- 旋转机体至对准底座接触片

按下功能键无反应或拔塞一半就停止工作：

- 请充电90秒以上（但不超过4小时），之后再使用（注意：请勿边充电边使用开瓶器）。
- 再次下压开瓶器，使螺旋钩反方向旋转并完全脱离酒塞。然后在确保开瓶器主体与酒瓶对直后重新开瓶。

如以上操作均正确，开瓶器仍不能正常充电或工作，请联系经销商咨询维修事宜。

清洁与维护

- 用柔软的湿布擦拭干净产品表面。
- 请勿浸入水中或其他液体中。
- 不使用时，请将产品放置于干净干燥的地方。

限用物质声明

本表格是根据《电子信息产品污染控制限量要求》的行业标准要求，对启尔Pure全自动锂电充电式电动开瓶器零部件中标注规定的有害物质或元素含量所做的说明。

电子信息产品名称：启尔Pure全自动锂电充电式电动开瓶器

部件名称	有害物质					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr)	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
导线	○	○	○	○	○	○
电机	○	○	○	○	○	○
外壳	○	○	○	○	○	○
螺钉	○	○	○	○	○	○
弹簧	○	○	○	○	○	○
PCB板	○	○	○	○	○	○
割锡纸刀	○	○	○	○	○	○
螺旋钩	○	○	○	○	○	○
齿轮箱	○	○	○	○	○	○
胶套	○	○	○	○	○	○
包装印刷品	○	○	○	○	○	○

本表格依据SJ/T 11364的规定编制。

○：表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在GB/T 26572规定的限量要求以下。

╳：表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料的中的含量超出GB/T 26572规定的限量要求。

产品保修

用户正常使用情况下，本产品承诺自购买之日起保修2年。保修服务只有在产品连同购买凭据（填写完整的保修卡或购买收据）一起送返经销商才能享有。

下列情况，不提供免费维修：

一、由于地震，火灾，水灾等自然灾害及电网故障公害，化学物品侵蚀而造成故障损坏。

二、未按说明书规定操作保管，自行拆卸或修理而造成的损坏。

三、在本公司指定的维修站以外使用非启尔公司零部件进行维修或改装的损坏。



